



National Book Council  
Central Public Library  
Prof. Joseph J. Mangion Street  
Floriana FRN 1800  
Malta EU

+356 27131574  
[joe.debattista@gov.mt](mailto:joe.debattista@gov.mt)

[www.ktieb.org.mt](http://www.ktieb.org.mt)

**APPLIKAZZJONI PREMJU NAZZJONALI TAL-KTIEB U PREMJU  
TERRAMAXKA 2021  
(Kotba 2020)**

Isem u kunjom

-----

Nru. tal-karta tal-identità

-----

Indirizz

-----

-----

-----

Tel / Mob \_\_\_\_\_ e-mail \_\_\_\_\_

Isem il-ktieb

-----

-----

-----

Isem il-pubblikatur

-----

-----

Isem l-illustratur

---

---

Isem min iddisinja/iproduċa l-ktieb (l-individwu jew kumpanija li għamel jew għamlet il-produzzjoni tal-ktieb għall-istampar)

---

---

## **Adulti**

**F'liema kategorija se jikkompeti (ittikja l-għażla tiegħek)**

**1. Proża Letterarja (Ir-Rumanz)**

Rumanzi bil-Malti u bl-Ingliż

**2. Proża Letterarja (In-Novella)**

Novelli bil-Malti u bl-Ingliż

**3. Poeżija bil-Malti u bl-Ingliż**

**4. Drama**

Drama bil-Malti u bl-Ingliż

**5. Letteratura mhux fittiva**

**6. Traduzzjoni (ara nota (ii))**

**7. Kategoriji tax-xogħlijiet mhux letterarji**

7.1 Riċerka ta' Natura Ġenerali

7.2 Riċerka Biografika u Storjografika

## Terramaxka

### F'liema kategorija se jikkompeti (ittikkja l-għażla tiegħek)

#### Xogħlijiet Originali

1. Kotba għat-tfal (etajiet 0-7)
2. Kotba għat-tfal (etajiet 8-12)
3. Kotba għall-adolexxenti (etajiet 13-16)

#### Traduzzjoni (ara nota (ii))

1. Kotba maqlubin għall-Malti (etajiet 0-7)
2. Kotba maqlubin għall-Malti (etajiet 8-12)
3. Kotba maqlubin għall-Malti (etajiet 13-16)

**IMPORTANTI:** Ktieb jistà jiddaħhal biss f'kategorija waħda.

Ma' din il-formola l-applikanti għandhom jissottomettu wkoll bijonota tal-awtur (massimu ta' 150 kelma) u stampa tal-profil, kif ukoll erba' kopji tal-ktieb.

Jien niddikjara li dan huwa xogħol originali u li kien ippubblikat f'mod regolari (stampat u mqassam) għall-ewwel darba fi ktieb fis-sena 2020. Niddikjara wkoll li qrajt u naċċetta r-regolamenti kollha li jiggvernaw il-Premju Nazzjonali tal-Ktieb 2021, Kotba 2020, u li noqgħod għad-deċiżjonijiet kollha tal-ġurati u tal-kumitat amministrattiv tal-premju.

Awtur \_\_\_\_\_ Publikatur \_\_\_\_\_

Data \_\_\_\_\_

- (i) Biex inkunu konformi mar-regolamenti, iridu jidhru l-firem kemm tal-awtur kif wkoll tal-pubblikatur. Dan ma japplikax meta l-awtur ikun il-pubblikatur ukoll.
- (ii) It-traduzzjonijiet aċċettati huma biss dawk ta' testi letterarji maqluba għall-Malti minn waħda minn dawn il-lingwi: (a) l-Ingliż; (b) it-Taljan; (c) il-Franciz; (d) l-Ispanjol; (e) il-Ġermaniż. F'każijiet ta' traduzzjoni minn kwalunkwe lingwa oħra għall-Malti, il-ktieb li jiġi pprezentat għall-premju jrid ikun akkumpanjat ukoll minn 'bridge language' li trid tkun bl-Ingliż. Il-kotba li jiġu tradotti mill-Ingliż, Taljan, Franciż, Spanjol u Ġermaniż iridu jkunu akkumpanjati b'verżjoni originali. Jekk il-ktieb li jiddaħhal għall-Premju ma jkollux miegħu l-verżjoni originali jew 'bridge language' skont il-kas ma jitqiesx bhala eliġibbli.



National Book Council  
Central Public Library  
Prof. Joseph J. Mangion Street  
Floriana FRN 1800  
Malta EU

+356 27131574  
[joe.debattista@gov.mt](mailto:joe.debattista@gov.mt)

[www.ktieb.org.mt](http://www.ktieb.org.mt)

## APPLICATION NATIONAL BOOK PRIZE AND TERRAMAXKA PRIZE 2021 (Books 2020)

Name and surname

-----

Passport number

-----

Address

-----  
-----  
-----

Tel / Mob \_\_\_\_\_ e-mail \_\_\_\_\_

Title of book

-----  
-----

Publisher

-----

Illustrator

-----

Names of designer and printer

---

## **Adults**

### **Categories (please tick)**

**1. Prose Fiction (novel)**

Novel in Maltese or English

**2. Prose Fiction (Short Story)**

Short Story in Maltese or English

**3. Poetry in Maltese or English**

**4. Drama**

Drama in Maltese or English

**5. Literary non-fiction**

**6. Translation (see note (ii))**

**7. Non-Literary**

7.1. General Research

7.2. Biographical or Historiographic Research

## **Terramaxka**

### **Categories (please tick)**

#### **Original Works**

1. Books for children (0-7 yrs)

2. Books for children (8-12 yrs)

3. Books for adolescents (13-16 yrs)

#### **Translations (see note (ii))**

1. Books translated into Maltese (0-7 yrs) \*
2. Books translated into Maltese (8-12 yrs) \*
3. Books translated into Maltese (13-16 yrs) \*

**IMPORTANT:** Each book can only compete in one category only.

With this application form, applicants must also submit an author's bio (150 words max.) and profile picture, as well as four copies of the book.

I declare that this is an original work and was published regularly (printed and distributed) for the first time in a book in the year 2020. I also declare that I have read and I accept all the regulations that govern the National Book Prize 2021, books in 2020, and I agree to submit to the decisions of the adjudication board.

Writer \_\_\_\_\_ Publisher \_\_\_\_\_

Date \_\_\_\_\_

- (i) In order for the application to be valid, signatures of both the writer and the publisher should appear on the application form.
- (ii) Only translations into Maltese from one of the following languages are accepted: (A) English; (B) Italian; (C) French; (D) Spanish; (E) German. In cases of translations from any other language into Maltese, the text presented for the award must also be accompanied by an English 'bridge translation'. Texts translated from English, Italian, French, Spanish and German must be accompanied by the original version. If the text to enter the prize is not accompanied by the original version or a bridge translation, the application is not considered valid.